



Distr.
GENERAL

A/36/173
7 April 1981
ARABIC
ORIGINAL: FRENCH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة السادسة والثلاثون

الجلسان ٢٣ و ٤٢ من القائمة الأولية *

الحالة في كمبوتشيا

الأسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية)

رسالة مؤرخة في ٦ نيسان / أبريل ١٩٨١ ، وموجهة الى الأمين العام
من الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطية لدى الأمم المتحدة

الحاقا برسالتي المؤرخة في ٢٦ كانون الثاني / يناير ١٩٨١ (A/36/81) ، يشرفني أن
أبلغكم بالمعلومات التكميلية المرفقة عن استخدام المعتدين الفيتناميين للأسلحة الكيميائية السامة
لتقتيل سكان كمبوتشيا .

وأكون معتنا لو تفضلتم بإبلاغ هذه المعلومات الى فريق الخبراء المعني بالتحقيق في
البلاغات المتعلقة بالاستعمال المزعوم للأسلحة الكيميائية ، وبالعيل علي تصميمها بوصفها وثيقة
رسمية من وثائق الجمعية العامة تحت البندين ٢٢ و ٤٢ من القائمة الأولية .

(توقيع) شيون برازيت

الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطية
الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطية

A/36/50

*

.../...

81-09324

مرفق

معلومات تكميلية عن استخدام الأسلحة الكيميائية

- ١ - قامت ٨ طائرات فييتنامية ، في ٢٤ شباط/فبراير ١٩٨١ ، بإطلاق مواد كيميائية سامة على قرى روكار ويونخرو واتلنغ كراوش ، في منطقة ليهيش بمقاطعة بورسات (منطقة الشمال الغربي) ، وتسببت في اصابة ٤٠ ضحية من بين السكان منهم ١٨ في حالة خطيرة .
- ٢ - وفي ١ آذار/مارس أطلق المعتدون الفيتناميون قذائف غازية سامة غربي قرية فمشي بنغ في منطقة سملاوت بمقاطعة بتمنغ (منطقة الشمال الغربي) ، وتسبب ذلك في اصابة ٢٠ ضحية من السكان من بينهم ٦ قضاوا لحبهم فوراً .
- ٣ - وفي ١٧ و ١٨ آذار/مارس أطلق المعتدون الفيتناميون قذائف غازية سامة على قرى سكنية في بار تاينغسو ، وفي هضبة بنم خيو ، على طول الطريق رقم ١٠ ، وفي سالا كراو ، في منطقة بيلان بمقاطعة بتمنغ ، وكذلك على طول الحدود بين كمبوتشيا وتايلند على مستوى بيلان ، فتسببوا في اصابة ١٩ ضحية من بينهم ٥ قتلى . ومنذ ذلك الحين استمروا ، على أساس يومي ، في إطلاق القذائف الغازية السامة على قرى منطقة بيلان .
- ٤ - وفي ٩ و ١٠ و ١١ آذار/مارس ، قام المعتدون الفيتناميون برش مواد كيميائية سامة على طول مجارى المياه في أو - دار الواقعة على بعد ٥ كيلومترات من بركة سواه تاوكي يار في منطقة سيسوفون الواقعة جنوبي الطريق الرئيسية رقم ٥ بمقاطعة بتمنغ ، فتسببوا في اصابة ضحايا عديدة من بين السكان الأبرياء ، توفي ٦ من بينهم وأصبح ١٥ آخرون في حالة خطيرة . وتتصاعد من هذه المواد رائحة معطرة يصاب من يشتمها بدوار ثم يتقيأ ويموت .
- ٥ - وفي الفترة من ١٣ الى ٢١ آذار/مارس ، قام المعتدون الفيتناميون مرات عديدة بإطلاق قذائف غازية سامة في منطقة بيلان وعلى طول الطريق رقم ١٠ ، فتسببوا في اصابة ١٢٤ ضحية مات من بينهم ٨ وأصبح ٦٥ آخرون في حالة خطيرة .
- ٦ - وفي ٢٠ آذار/مارس أطلقت ٩ طائرات عمودية فييتنامية مواد كيميائية سامة على القرى السكنية فمس أنلنغ كراوش وورنغ بوئغ وفتيه مواي ، في منطقة ليهيش بمقاطعة بورسات ، فتسببوا في اصابة ١٧ ضحية مات ٢ من بينهم . ان هذه المواد ذات اللون الأصفر تتسبب في نوبات تقيؤ ودوار واختناق ، ثم في الموت اذا لم يتم العلاج في الوقت المناسب ، أي خلال البضع ساعات التي تلي الاصابة .